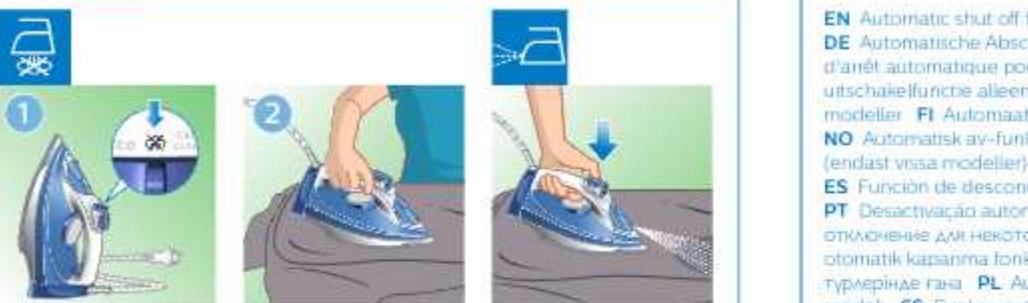


2

www.philips.com/support



EN To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome. Read the separate important information leaflet and this user manual carefully before you use the appliance.

DE Um das Kundendienstangebot von Philips vollständig nutzen zu können, sollten Sie Ihr Produkt unter www.philips.com/welcome registrieren. Lesen Sie die separate Broschüre mit wichtigen Informationen und diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden.

FR Pour profiter pleinement de l'assistance offerte par Philips, enregistrez votre produit à l'adresse suivante : www.philips.com/welcome. Veuillez lire la brochure séparée sur les informations importantes et ce mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil.

NL Register uw product op www.philips.com/welcome om optimaal gebruik te kunnen maken van de door Philips geboden ondersteuning. Lees de afzonderlijke folder met belangrijke informatie en deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig door voordat u het apparaat gaat gebruiken.

DA Hvis du vil have fuldt udbytte af den support, som Philips tilbyder, kan du registrere dit produkt på www.philips.com/welcome. Læs den separate folder med vigtig information og denne brugervejledning omhyggeligt, før du tager apparatet i brug.

FI Käytä hyväksesi Philipsin tuukku ja rekisteröi tuotteesi www.philips.com/welcome. Lue tämä laiteen käyttöopas ja erillinen tarkeita tietoja sisältävän lehtisen ennen laitteen käyttöä.

NO Hvis du vil ha full nytte av støtten som Philips tilbyr, kan du registrere produktet ditt på www.philips.com/welcome. Les det separate heftet med viktig informasjon og denne brukerhåndboken nøyde før du begynner å bruke apparatet.

SV Genom att registrera din produkt på www.philips.com/welcome kan du få tillgång till Philips support. Läs den separata och viktiga informationssidorna och användarhandboken noggrant innan du använder apparaten.

IT Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza fornita da Philips, registrate il proprio prodotto sul sito: www.philips.com/welcome. Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere attentamente la brochure informativa e il presente manuale dell'utente.

ES Para poder beneficiarse por completo de la asistencia que ofrece Philips, registre el producto en www.philips.com/welcome. Lea atentamente el folleto de información importante y el manual de usuario antes de utilizar el aparato.

PT Para usufruir de todas as vantagens da assistência oferecida pela Philips, registe o seu produto em www.philips.com/welcome. Leia atentamente o folheto de informações importantes em separado e este manual do utilizador antes de utilizar o aparelho.

RU Чтобы воспользоваться всеми преимуществами поддержки Philips, зарегистрируйте продукт на www.philips.com/welcome. Перед началом использования прибора внимательно ознакомьтесь с инструкцией по эксплуатации.

TC 要享受 Philips 為您提供的全面支援，請在 www.philips.com/welcome 網站註冊您的產品。使用本產品前請先細閱另外的重要資訊手冊及本用戶手冊。

TR Philips'in sunduğu destekten tam olarak yararlanmak için ürününüze www.Philips.com/welcome adresine kaydettirin. Cihazı kullanmadan önce ayrı olarak bulunan önemli bilgi broşürünu ve bu kullanıcı kılavuzunu dikkatlice okuyun.

KK Philips компаниясының топтық пәндердүүнүн узакы www.philips.com/welcome тарбада. Күрделүү көлдүмдүү топтың беткес миязынын тараптадын жана оны тараптадын миязынын мүнгүл оюн шынына.

VI Để được hưởng lợi ích đầy đủ từ hỗ trợ do Philips cung cấp, hãy đăng ký sản phẩm tại www.philips.com/welcome. Hãy đọc kỹ tài liệu hướng dẫn quan trọng nhất và tài liệu hướng dẫn sử dụng này trước khi sử dụng thiết bị.

IN Untuk memanfaatkan sepenuhnya dukungan yang ditawarkan Philips, daftarkan produk Anda di www.philips.com/welcome. Bacalah brosur informasi terpisah dan petunjuk pengguna dengan saksama sebelum Anda menggunakan alat.

CS Chcete-li využívat všechny výhody podpory společnosti Philips, zaregistrujte svůj výrobek na stránkách www.Philips.com/welcome. Před použitím si pečlivě přečtěte uživatelskou příručku a samostatný letáček s důležitými informacemi.

EL Για να επιληφθείτε πλήρως από την υποστήριξη που προσφέρει η Philips, δηλώστε το προϊόν σας στη διεύθυνση www.philips.com/welcome. Διαβάστε τη διγυριστική φύλλα διηγημάτων οδηγών και τη μερική έγχρωμη έκδοση προστατευτικού χρησιμοποίησης της προστιτού.

BG За да се използвате максимално от поддръжката от Philips поддържка регистрирайте продукта си на адрес www.philips.com/welcome. Проверете внимателно отдалечта листовка с важна информация, като и тази ръководство за потребителя, преди да използвате уреда.

HR Kako biste u potpunosti iskoristili podršku koju nudi Philips, registrirate svoj proizvod na www.philips.com/welcome. Pređite prvo aparat pažljivo pročitate zasebni letak s važnim informacijama i ovaj konzervacijski prirodnici.

ET Philips pakutava töötaja eestise täielikus kasutamiseks registreerige oma toode veebihehel www.philips.com/welcome. Lugege enne seadme kasutamist läbi olulise teabe-brüksi ja kasutusjuhend.

HU A Philips által biztosított támogatás teljes körű igénybevételéhez regisztrálja a termékét a www.philips.com/welcome weboldalon. Kérjük, írultéktőlön olvassa el a „Fontos tudnivalók“ c. ismertetőt és ezt a felhasználói kézikönyvet, mielőtt használni kezdené a készüléket.

LT Jei norėsite pasinaudoti Philips' sūtīomai pagalba užregistruokite savo gaminio adresą www.philips.com/welcome. Preiš pradedami naudoti prieštūsią, perskaitykite atskira svarbių informacijos lapelį ir vartotojo vadovą.

LV Lai pilnībā izmantotu Philips piedāvāto atbalstu, reģistrējiet savu izstrādājumu vietnē www.philips.com/welcome. Pirms vērtēšanas rūpīgi izlasiet atsevišķo informatīvo bukletu un šo lietotāja rokasgrāmatu.

SL Da bi izkoristili vse prednosti Philipsove podprtje, izdelek registrirajte na www.philips.com/welcome. Pred uporabo aparatu preberite letak s pomembnimi informacijami in ta uporabniški priročnik.

RO Pentru a beneficia pe deplin de asistența oferită de Philips, înregistrați produsul dvs. pe www.philips.com/welcome. Citește broșura separată cu informații importante și acest manual de utilizare cu atenție înainte de a utiliza aparatul.

SK Ak chcete naplniť využívaním podporu ponúkanú spoločnosťou Philips, zaregistrujte svoj produkt na lokálnej www.philips.com/welcome. Pred použitím zariadenia si pozorne prečítajte samostatný leták s dôležitými informáciami a tento návod na používanie.

SR Да бисте на набојни начин искористили поддршку коју нуди компанија Philips, регистријте производот на www.philips.com/welcome. Пие коришћења апаратапа заједно прочите броју, па важним информацијама и овај конзервацијски приручник.

UK Шоб у позитивну користитися поддршком, ику пропонују Philips, заслустрите са њим вијама информацијама и овај конзервацијски приручник.

KO 필립스가 드리는 모든 지원 매체를 받으실 수 있도록 www.Philips.com/welcome에서 제공되는 제품을 사용하기 전에 반드시 종교 경보 채워서 이 사용 설명서를 주의 깊게 읽어 드십시오.

TH ท่านสามารถใช้บริการสนับสนุนที่ดีที่สุดของ Philips ได้โดยการลงทะเบียนบนเว็บไซต์ www.philips.com/welcome ก่อนใช้งานเครื่องได้

SC 大胆な方へ! 電子回路修理の極端な技術者へ! お使い下さい。www.philips.com/welcome お仕事始め!

